



User Manual

Instrukcja obsługi



Enjoy it.

INSTALLATION GUIDE PRZEWODNIK INSTALACJI

THANK YOU for buying this product. To help ensure IT gives complete satisfaction please install it according to these instructions and then pass the instructions to the appropriate person for retention and future reference;

Dziękujemy za zakup tego produktu. Żeby w pełni wykorzystać jego możliwości i cieszyć się niezawodnością zainstaluj go zgodnie z poniższymi instrukcjami.

IMPORTANT SAFETY INFORMATION; WAŻNE INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

1. Please turn off the power before cleaning the light fitting, and use dry and soft fabric, don't use chemical or corrosive things;

Przed czyszczeniem oprawy należy wyłączyć zasilanie i użyć suchej i miękkiej tkaniny, nie używaj środków chemicznych ani żrących.

2. Ensure the product is intact before installing;

Przed instalacją upewnij się, że produkt jest nienaruszony.

3. Avoid looking at the LED light-emitting area directly;

Unikaj bezpośredniego patrzenia na obszar emitujący światło LED.

4. Non-professional person is prohibited dismantling and repairing, we won't provide the replacing or repairing service for products which have been privately dismantled and repaired;

Osobom nieprofesjonalnym zabrania się demontażu i napraw, nie zapewniamy wymiany ani usługi naprawy produktów, które były prywatnie demontowane i naprawiane.

5. The distance between the products and inflammable material should at least be 0.2m;
Odległość między produktami a materiałem palnym powinna wynosić co najmniej 0,2 m.

6. Ensure the wire of power supply is long enough, avoid big tension, don't tie a knot, don't mix up the output wire;
Upewnij się, że przewód zasilający jest wystarczająco długi, unikaj dużego napięcia, nie wiąż węzła, nie pomieszaj przewodu wyjściowego.

7. Don't use the professional LED panel driver for other lighting;

Nie używaj profesjonalnego sterownika panelu LED do innego oświetlenia.

8. Avoid electric shock, make sure the power is turn off before connect this lamp to AC220V;

Unikaj porażenia prądem, upewnij się, że zasilanie jest wyłączone przed podłączeniem tej lampy do AC220V.

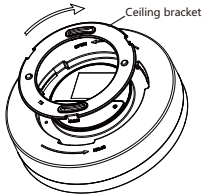
(9) Select the suitable driver before use, don't touch lamp surface when it is lighting on;

(9) Wybierz odpowiedni sterownik przed użyciem, nie dotykaj powierzchni lampy, gdy się świeci.

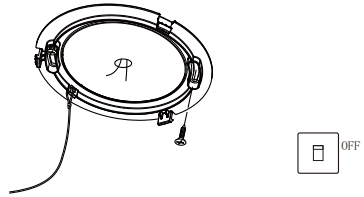
PL Oprawa powinna być instalowana przez elektryka z uprawnieniami, okablowana zgodnie z najnowszymi przepisami elektrycznymi IEE lub wymogami krajowymi. Źródło światła zawarte w tej oprawie może być wymieniane wyłącznie przez producenta lub jego przedstawiciela serwisowego lub inną wykwalifikowaną osobę. **CS** Die Leuchte muss von einem Wachtelektiker installiert und gemäß den neuesten IEE Vorschriften oder den nationalen Anforderungen verdrahtet werden. Die in dieser Leuchte enthaltene Lichtquelle darf nur vom Hersteller oder seinem Servicemitarbeiter oder einer ähnlichen qualifizierten Person ersetzt werden.

HU A világítótestet egy vesszőn szerelt villanszerező telepíti, és a legfrissebb IEE elektromos előírásoknak vagy a nemzeti előírásoknak megfelelően vezetékezi. Az ebben a lámpatestben található fényforrást csak a gyártó vagy a szerviz képviselője, vagy egy hasonló képzettséggel rendelkező személy cserélheti ki. **CZ** Světadlo musí být instalováno kvalifikovaným elektrikářem a zapojeno v souladu s nejnovějšími elektrickými předpisy IEE nebo národními požadavky. Světelný zdroj obsažený v tomto světidle musí být vyměněn pouze výrobcem nebo jeho servisním zástupcem nebo podobnou kvalifikovanou osobou. **SK** Svietidlo musí byť inštalované kvalifikovaným elektrikárom a zapojené v súlade s najnovšími elektrickými predpismi IEE alebo národnými požiadavkami. Svetelný zdroj obsiahnutý v tomto svetidle nahrádza iba výrobca alebo jeho servisný zástupca alebo podobná kvalifikovaná osoba.

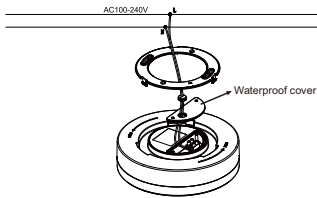
INSTALLATION; MONTAŻ



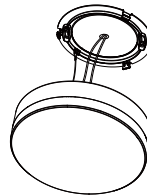
1. Remove the lamp, rotate the back to the right to install the ceiling bracket, and take it out.



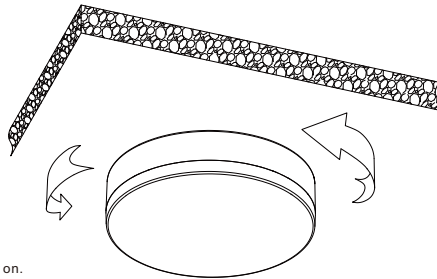
2. Power off, open the 6mm hole in the ceiling, drive into the plastic expansion tube, and then lock a screw to position, do not lock the screw, leave 3-4mm space and snap into the bracket mounting hole, then lock another screw, both sides. The screw is locked and the ceiling bracket is fixed.



3. Connect the electricity.

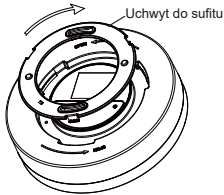


4. After replacing the waterproof cover, roughly align the ceiling bracket and the mounting groove of the buckle and the lamp body, and push it up hard. After the "click" sound is heard, the installation is completed. (Be sure to check if the four corners are flush, the normal distance between the lamps and the ceiling is 4mm). The left side of the lamp body rotates to tighten the right hand and remove the lamp.

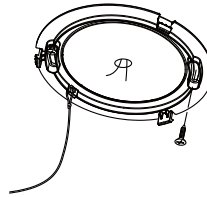


5. Installation is complete, power on.

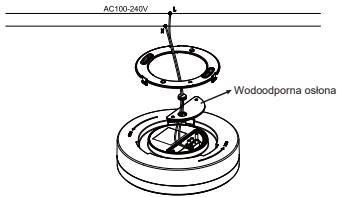
INSTALLATION; MONTAŻ



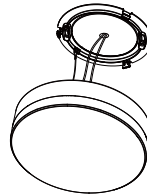
1. Zdemontuj poprzednią lampę, przekręć uchwyt sufitowy w prawo, aby wyjąć go z plafonu.



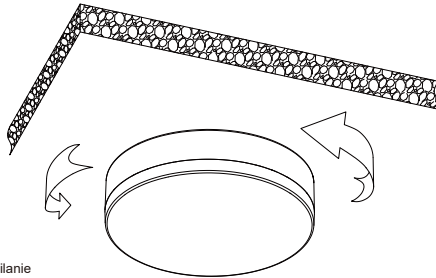
2. Wyłącz zasilanie, umieść uchwyt sufitowy tak, aby przewody zasilające znalazły się w środku obręczy. Wkręć dołączone do zestawu śruby, aby przymocować uchwyt do sufitu.



3. Połącz przewody, przeprowadź je przez wodoodporną osłonę.



4. Po wykonaniu poprzednich kroków dopasuj otwory w plafonie do mocowań w uchwycie sufitowym, przyciśnij oprawę, aż usłyszysz "klik" po czym przekręć plafon w lewo w celu zablokowania go w uchwycie.



5. instalacja zakończona. Włącz zasilanie

User Manual

Instrukcja obsługi



INSTALLATION GUIDE PRZEWODNIK INSTALACJI

THANK YOU for buying this product. To help ensure IT gives complete satisfaction please install it according to these instructions and then pass the instructions to the appropriate person for retention and future reference;

Dziękujemy za zakup tego produktu. Żeby w pełni wykorzystać jego możliwości i cieszyć się niezawodnością zainstaluj go zgodnie z poniższymi instrukcjami.

IMPORTANT SAFETY INFORMATION; WAŻNE INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

1. Please turn off the power before cleaning the light fitting, and use dry and soft fabric, don't use chemical or corrosive things;

Przed czyszczeniem oprawy należy wyłączyć zasilanie i użyć suchej i miękkiej tkaniny, nie używaj środków chemicznych ani żrących.

2. Ensure the product is intact before installing;

Przed instalacją upewnij się, że produkt jest nienaruszony.

3. Avoid looking at the LED light-emitting area directly;

Unikaj bezpośredniego patrzenia na obszar emitujący światło LED.

4. Non-professional person is prohibited dismantling and repairing, we won't provide the replacing or repairing service for products which have been privately dismantled and repaired;

Osobom nieprofesjonalnym zabrania się demontażu i napraw, nie zapewniamy wymiany ani usługi naprawy produktów, które były prywatnie demontowane i naprawiane.

5. The distance between the products and inflammable material should at least be 0.2m;
Odległość między produktami a materiałem palnym powinna wynosić co najmniej 0,2 m.

6. Ensure the wire of power supply is long enough, avoid big tension, don't tie a knot, don't mix up the output wire;
Upewnij się, że przewód zasilający jest wystarczająco długi, unikaj dużego naprężenia, nie wiąż węzła, nie pomieszaj przewodu wyjściowego.

7. Don't use the professional LED panel driver for other lighting;

Nie używaj profesjonalnego sterownika panelu LED do innego oświetlenia.

8. Avoid electric shock, make sure the power is turn off before connect this lamp to AC220V;

Unikaj porażenia prądem, upewnij się, że zasilanie jest wyłączone przed podłączeniem tej lampy do AC220V.

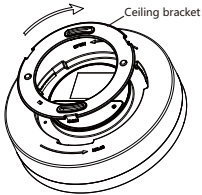
(9) Select the suitable driver before use, don't touch lamp surface when it is lighting on;

(9) Wybierz odpowiedni sterownik przed użyciem, nie dotykaj powierzchni lampy, gdy się świeci.

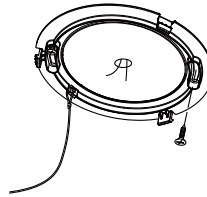
PL Oprawa powinna być instalowana przez elektryka z uprawnieniami, okablowana zgodnie z najnowszymi przepisami elektrycznymi IEE lub wymogami krajowymi. Źródło światła zawarte w tej oprawie może być wymieniane wyłącznie przez producenta lub jego przedstawiciela serwisowego lub inną wykwalifikowaną osobę. **CZ** Die Leuchte muss von einem Wachtelektiker installiert und gemäß den neuesten IEE Vorschriften oder den nationalen Anforderungen verdrahtet werden. Die in dieser Leuchte enthaltene Lichtquelle darf nur vom Hersteller oder seinem Servicemitarbeiter oder einer ähnlichen qualifizierten Person ersetzt werden.

HU A világítótestet egy vesszőn szerelt villanszerező telepíti, és a legfrissebb IEE elektromos előírásoknak vagy a nemzeti előírásoknak megfelelően vezetkezi. Az ebben a lámpatestben található fényforrást csak a gyártó vagy a szerviz képviselője, vagy egy hasonló képzettséggel rendelkező személy cserélheti ki. **CZ** Světadlo musí být instalováno kvalifikovaným elektrikářem a zapojeno v souladu s nejnovějšími elektrickými předpisy IEE nebo národními požadavky. Světelný zdroj obsažený v tomto světidle musí být vyměněn pouze výrobcem nebo jeho servisním zástupcem nebo podobnou kvalifikovanou osobou. **SK** Svietidlo musí byť inštalované kvalifikovaným elektrikárom a zapojené v súlade s najnovšími elektrickými predpismi IEE alebo národnými požiadavkami. Svetelný zdroj obsiahnutý v tomto svetidle nahrádza iba výrobca alebo jeho servisný zástupca alebo podobná kvalifikovaná osoba.

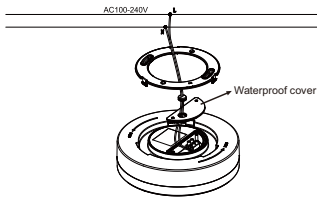
INSTALLATION; MONTAŽ



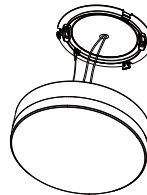
1. Remove the lamp, rotate the back to the right to install the ceiling bracket, and take it out.



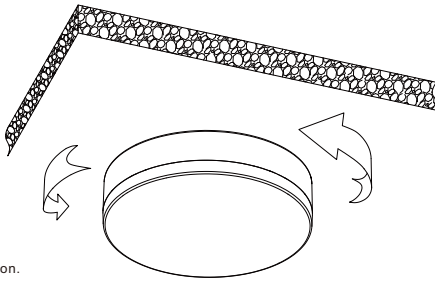
2. Power off, open the 6mm hole in the ceiling, drive into the plastic expansion tube, and then lock a screw to position, do not lock the screw, leave 3-4mm space and snap into the bracket mounting hole, then lock another screw, both sides. The screw is locked and the ceiling bracket is fixed.



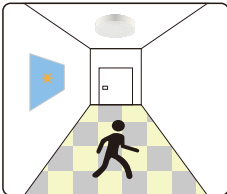
3. Connect the electricity.



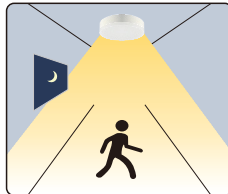
4. After replacing the waterproof cover, roughly align the ceiling bracket and the mounting groove of the buckle and the lamp body, and push it up hard. After the "click" sound is heard, the installation is completed. (Be sure to check if the four corners are flush, the normal distance between the lamps and the ceiling is 4mm). The left side of the lamp body rotates to tighten the right hand and remove the lamp.



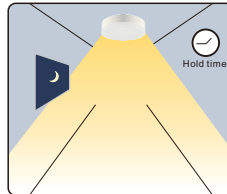
5. Installation is complete, power on.



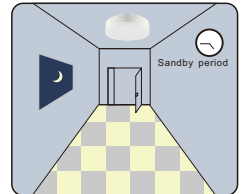
1. When motion detected, but sufficient daylight about 10lux, light remains OFF.



2. When motion detected, insufficient daylight, light ON.



3. After last detection, the light will be at 100% brightness for 60s (hold time).

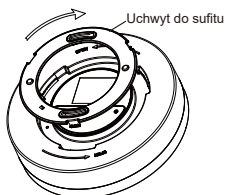


4. After the 60s hold time, light OFF and enter standby time

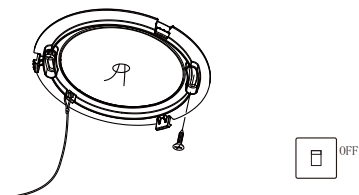
Attention:

- When light is first installed at sufficient daylight, it is normal that light keep 100% brightness all the time. Suggest switch off light until 6pm or insufficient daylight then switch on light, light will be working as it should be.
- Product IP54 waterproof level. Indoor and moist environment can be used and don't used in high temperature place.
- When the temperature is too high, Over-temperature control circuitry activates, Output will be cut off, and the light will light off for a few minutes. After lowering temperature will be back to normal.

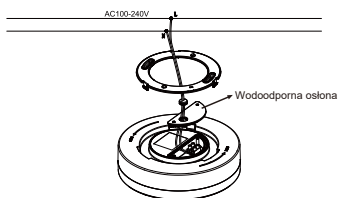
INSTALLATION; MONTAŻ



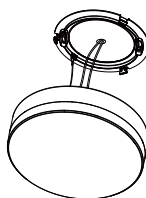
1. Zdemontuj poprzednią lampę, przekręć uchwyt sufitowy w prawo, aby wyjąć go z plafonu.



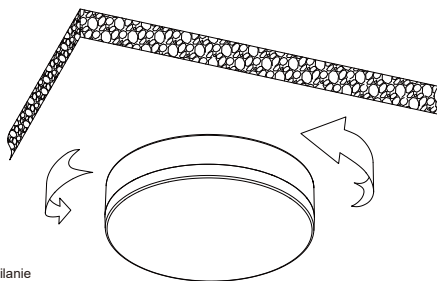
2. Wyłącz zasilanie, umieść uchwyt sufitowy tak, aby przewody zasilające znalazły się w środku obręczy. Wkręć dołączone do zestawu śruby, aby przymocować uchwyt do sufitu.



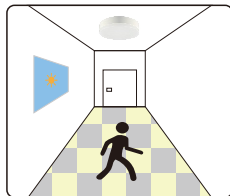
3. Połącz przewody, przeprowadź je przez wodoodporną osłonę.



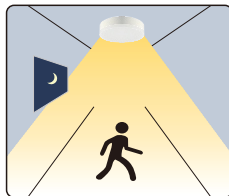
4. Po wykonaniu poprzednich kroków dopasuj otwory w plafonie do mocowań w uchwycie sufitowym, przyciśnij oprawę, aż usłyszysz "klik" po czym przekręć plafon w lewo w celu zablokowania go w uchwycie.



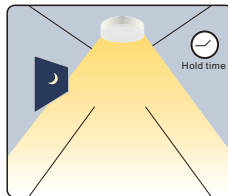
5. instalacja zakończona. Włącz zasilanie



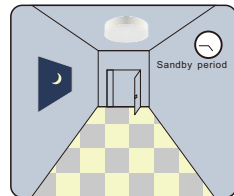
1. Po wykryciu ruchu, ale przy wystarczającej ilości światła dziennego około 10 luksów, światło pozostaje WYŁĄCZONE.



2. Po wykryciu ruchu, przy niewystarczającej ilości światła dziennego, światło włączy się.



3. Po ostatnim wykryciu światło będzie miało 100% jasności przez 60s (czas podtrzymania).



4. Po 60 sekundach czasu podtrzymania, światło wyłączy się i plafon przejdzie w tryb czuwania.

Attention; Uwaga:

- Gdy po raz pierwszy zainstalowano światło przy wystarczającym świetle dziennym, normalne jest, że przez cały czas utrzymuje 100% jasności. Sugerujemy wyłączenie światła do godziny 18:00 lub niewystarczającego światła dziennego, a następnie włączenie światła, wszystko będzie działać tak, jak powinno.
- Poziom wodoodporności produktu IP54. Do użytku w pomieszczeniach i środowisku wilgotnym nie zleca się używać w miejscach o wysokiej temperaturze.
- Gdy temperatura jest zbyt wysoka, aktywuje się obwód kontroli nadmiernej temperatury, zasilanie zostanie odcięte, a światło zgaśnie na kilka minut, po obniżeniu temperatury powróci do normy.